

§ 1 Приложимост

- 1) Настоящите общи условия за бизнес (наричани по-долу "ОУ") се прилагат към договорните отношения между Lamprenwelt GmbH, Rabanusstraße 14-16, D-36037 Fulda (наричана по-долу: "Lamprenwelt") и филиалите на Lumories.bg която Lamprenwelt управлява чрез платформата за продажби Dognet (наричана по-нататък "афилиейт програма"): "Партньор" и "Партньорска програма Lumories.bg"). Настоящите условия се прилагат с изключение на всякакви други условия, които Афилиатът може да поиска да наложи или включи, или които се подразбират от търговията, обичая, практиката или хода на сделката.
- 2) Следните условия се прилагат между Lamprenwelt и Партньорите за Партньорската програма на Lumories.bg Програма, дори ако те се отклоняват от "Общите условия за участие в Dognet" (наричани по-долу: "Dognet условия за участие").
- 3) Настоящите ОУ не се прилагат по отношение на потребители по смисъла на член 2, параграф 3 от Закона за правата на потребителите от 2015 г. (ЗПП). Лампенвелт влиза в договорни отношения с Партньорите на Партньорската програма на Lumories.bg само ако те са търговци по смисъла на раздел 2, параграф 2 от ЗЗП

§ 2 Сключване на договор

Договорът между Lamprenwelt и Партньор за поставяне на рекламни материали на Lumories.bg влиза в сила възниква изключително (i.) чрез процеса на кандидатстване в платформата Dognet, в рамките на който Афилиатът подава оферта за участие в партньорската програма на Lumories.bg и по този начин приема настоящите ОУ, и (ii.) при приемане на офертата от страна на Lamprenwelt. За самата процедура по кандидатстване не се прилагат настоящите ОУ, а вместо това се прилагат Условията за участие на Dognet. Няма претенции от страна на Партньора за приемане на тази оферта или за сключване на договор с Lamprenwelt. Афилиатът се уведомява за включването му в списъка на афилиатите на Dognet програма.

§ 3 Предмет на договора

- 1) Предмет на този договор е участието в партньорската програма и популяризирането на Lumories.bg (www.Lumories.bg) от страна на Афилиата в качеството му на издател в рамките на платформата Dognet. За тази цел Lamprenwelt предоставя на Афилиата като рекламоделат избор от рекламни материали (напр. рекламни банери, интернет бутони, текстови връзки) чрез партньорската програма.
- 2) Афилиатът поставя рекламните материали на Lumories.bg на собствения си уебсайт (уебсайтове) (наричан по-долу "афилиейт уебсайт"), регистриран в Партньорската програма на Lumories.bg. Афилиатът решава свободно дали и за какъв период от време да постави рекламните материали на Lumories.bg на уебсайта на партньора. Той има право да премахне рекламните материали на Lumories.bg материал по всяко време.
- 3) Във връзка с насърчаването и успешното организиране на транзакции (напр. поръчки, потенциални клиенти), Dognet носи изключителна отговорност за за изплащане на комисионна на Партньора в зависимост от обхвата и реалната стойност на услугата. Възникването и размерът на тази комисиона се определя от сключените с Dognet споразумения и не е предмет на настоящите ОУ.
- 4) Партньорската програма на Lumories.bg не установява никакви други договорни отношения между страните извън този договор, по-специално каквото и да е прехвърляне или предоставяне на права за ползване на регистрирани или нерегистрирани права на собственост.
- 5) Lamprenwelt си запазва правото да променя настоящите ОУ по всяко време. Всички промени ще бъдат съобщени на Партньора по електронна поща. Ако Афилиатът не е съгласен с промените, той има право да уведоми Lamprenwelt за това до изтичането на четири седмици от получаването на уведомлението за промяна. Ако такова уведомление не бъде получено в рамките на този период, промените се считат за приети и влизат в сила след изтичането на този срок. Lamprenwelt ще информира Афилиата в уведомлението за промяна за значението на четириседмичния период.

§ 4 Задължения на филиала

- 1) Афилиатът носи пълна отговорност за съдържанието и текущото функциониране на своя афилиейт уебсайт и за срока на този договор няма да помества съдържание, което нарушава приложимото законодателство, добрите нрави или правата на трети лица. Забранено в частност са (без да се ограничават до следното) изображения, възхваляващи насилие, сексуално и порнографско съдържание и изображения, подвеждащи твърдения или дискриминационно съдържание (например по отношение на пол, раса, политика, религия, националност или увреждане). Такова съдържание не може да бъде споменавано на самия Уебсайт на партньора, нито да бъде свързвано от Уебсайта на афилиата към каквото и да е съдържание на друг сайт или канал.
- 2) На Афилиата е забранено да предоставя уебсайтове в интернет, които биха могли да доведат до вероятност от объркване с уеб присъствието на Lumories.bg. Афилиатът няма право да отразява уеб присъствието на Lumories.bg, нито да поема графики, текстове или друго съдържание от него. По-специално той трябва да избягва впечатлението,

че уебсайтът на партньора е проект на Lampenwelt или че неговият оператор е икономически свързан с Lampenwelt по начин, който надхвърля Lumories.bg Affiliate програмата и този договор. Всяко използване от страна на афилиата на материали или съдържание на Lumories.bg, по-специално от неговия уебсайт, както и на неговите лога или търговски марки, изисква предварителното писмено одобрение на Lampenwelt. или текстова форма.

3) Маркетингът в търсачките и други реклами, базирани на ключови думи, за марката Lumories и собствените марки Lindby, Lucande и Arcchio, Qitani, не са разрешени. В случай на нарушение всички генерирани продажби ще бъдат анулирани и се запазват по-нататъшни права, по-специално искиове за съдебно разпореждане, отстраняване и обезщетение за вреди. Освен това Lampenwelt GmbH си запазва правото да прекрати партньорската програма без допълнително предупреждение. Връзките към сайта в рекламите на Google и Microsoft Ads могат да бъдат резервирани във връзка с Lumories.bg само ако препращат към целевата страница на партньорския уебсайт, на който Lumories.bg се рекламира изключително. Изрично не се допуска поставянето на връзки към сайтове на марки или собствени марки на Lampenwelt GmbH или на типови или общи термини, свързани с продуктовата гама на Lumories.bg, както и директното препращане от рекламата.

4) Рекламирането на продукти, които Lampenwelt GmbH продава чрез своя уебмагазин Lumories.bg, и рекламирането на продукти със собствена марка на Lampenwelt чрез Google и Microsoft Shopping е разрешено само с предварително разрешение. В случай на неспазване на това изискване партньорът губи правото си на съответната комисиона. Освен това Lampenwelt GmbH си запазва правото да прекрати партньорската програма без допълнително предупреждение

5) Афилиатът гарантира, че ще използва "бисквитки" само ако рекламният материал, предоставен от Lumories.bg афилиейт програмата, се използва видимо на уебсайта на афилиата и ако потребителят направи доброволно и съзнателно кликуване върху това. Използването на слоеве, добавки, iFrames и технологията Postview по принцип не е разрешено и е строго забранено.

6) Афилиатът може да рекламира само ваучери, които Lampenwelt изрично е предоставил на Афилиатите като част от Афилиейт програмата на Lumories.bg или им е съобщил чрез бюлетина за афилиатите. Рекламирането на други ваучери, като например бюлетини за крайни клиенти, печатни реклами, контакти за обслужване на клиенти или на други Афилиати, е не е разрешена. В случай на нарушение всички генерирани продажби се анулират и се прекратяват други права, в частност прекратяване, отстраняване и искиове за обезщетение за вреди, остават запазени.

7) Нарушаване на предходните параграфи 1) - 5) и на всякакви други права на интелектуална собственост на Lampenwelt от страна на Партньора дава право на Lampenwelt да прекрати този договор. Всички по-нататъшни претенции на Lampenwelt към Партньора остават незасегнати. В частност, Lampenwelt има право да оттегли или прекрати всички услуги спрямо Партньора свързани с Партньора.

8) Афилиатът е длъжен незабавно да премахне рекламните материали на Lumories.bg от Уебсайта на Афилиата във всеки един момент, когато Лампенвелт го подкани за първи път.

9) Афилиатът се задължава да обезщети Lampenwelt за всички отговорности, разходи, разноски, щети и загуби (включително, но не само без да се ограничават до всякакви преки, косвени или последващи загуби, загуба на печалба, загуба на репутация и всички лихви, глоби и съдебни разходи (изчислени на базата на пълно обезщетение) и всички други професионални разходи и разноски), понесени или направени от Lampenwelt, произтичащи от или във връзка с иск, предявен срещу Lampenwelt от трета страна, произтичащ от или във връзка с нарушаване на договора от страна на Партньора или нарушаване на законови разпоредби, свързани с настаняването рекламни материали на Lampenwelt.

§ 5 Услуги на Lampenwelt и/или Dognet

1) С включването в партньорската програма на Lumories.bg, на партньора ще бъде предоставена широка гама от рекламни материали; те ще бъдат адаптирани към продуктовата гама и сезонността редовно и по преценка на Lampenwelt. На адрес искане на Афилиата, Lampenwelt ще се стреми, в рамките на това, което Lampenwelt счита за разумно, да предостави на Афилиата формати или шаблони за бюлетини, съобразени в максимална степен с нуждите на последния.

2) Lampenwelt управлява своя уебсайт и услугите, които предлага на него, като например предоставянето на данни за продукти, в рамките на обхвата на техническите възможности, с които разполага Lampenwelt. В този контекст Lampenwelt не е длъжен да гарантира безотказната и непрекъсната достъпност на уебсайта. Качеството и коректността на продуктите, рекламните материали или csv файловете, предлагани на уебсайта Lumories.bg, са по преценка на Lampenwelt.

3) Основните задължения, които трябва да бъдат изпълнени от Lampenwelt при сключването на договора с Партньора, са ограничени, както е описано по-горе, до (i) предоставянето на рекламните материали и (ii) функционирането на уебсайта.

4) Чрез проследяване в Dognet всички дейности на Партньора се регистрират и се предоставят от AWN на Партньора чрез статистически данни. и отчети. Комисионата, която Dognet изплаща на Афилиата веднъж месечно, се изчислява въз основа на посредническите поръчки и получената нетна парична стойност. При това се вземат предвид всички нетни продажби, които се задържат изцяло от клиента след доставката, както и всички нетни продажби, които се

запазват от клиентите след частично връщане. Текущите проценти на комисионите могат да бъдат намерени в информацията за афилиатите на програмата за афилиати Lumories.hr в платформата Dognet.

5) Афилиатът има право на комисионна претенция към Dognet в рамките на участието си в платформата Dognet и съгласно условията, които е договорил с Dognet в тази връзка, по отношение на транзакциите, генерирани чрез неговата активна популяризиране на Lumories.bg на уебсайта на афилиата, регистриран в афилиейт програмата, в рамките на първата сесия и в продължение на 60 дни след това

§ 6 Отговорност

1) Нищо в този договор не ограничава отговорността, която не може да бъде ограничена по закон от Lampenwelt, включително, но не само отговорност за: (а) смърт или телесна повреда, причинени от небрежност; (б) измама или измамно представяне; и (в) нарушение на условията, подразбиращи се от раздел 12 от Закона за продажба на стоки от 1979 г. или раздел 2 от Закона за доставка на стоки и Закона за доставките на услуги от 1982 г. (право на собственост и спокойно владение).

2) Lampenwelt няма да носи отговорност пред Партньора, независимо дали става въпрос за договор, деликт (включително небрежност), за нарушение на законово задължение, или по друг начин, произтичащ от или във връзка с настоящите условия, за: (а) загуба на печалба; (б) загуба на продажби или бизнес; (в) загуба на споразумения или договори; (г) загуба на употреба или повреда на софтуер, данни или информация; (д) загуба или увреждане на добрата репутация; и (е) всякакви косвени или последващи загуби.

3) Lampenwelt не носи никаква допълнителна отговорност.

4) Гореспоменатото ограничение на отговорността

§ 7 Срок на договора и прекратяване

1) Срокът на този договор се определя (i) от продължителността на членството на Партньора в Lumories.bg рамките на платформата Dognet и/или (ii) от прекратяването на договора от една от страните, извършено в съответствие с Условията за участие в Dognet.

2) След прекратяване на договора Афилиатът трябва да изтрие предоставената му информация и рекламни материали незабавно, без да бъде подканян да го направи. За това не съществува право на задържане. Афилиатът трябва да потвърди в писмено или в текстова форма на Lampenwelt, при поискване от последния, че те са били изтрети

§ 8 Конфиденциалност

1) ""Конфиденциална информация"" се отнася до цялата информация и документи на съответната друга страна, които са обозначени като конфиденциални или които следва да се считат за конфиденциални въз основа на обстоятелствата. Това е по-специално, информация за условията, спецификата на продажбите, както и материали за оценка, които са ви били предоставени от служители на Lampenwelt.

2) Страните се съгласяват да не разгласяват поверителна информация. Партньорът ще разкрива Конфиденциална информация само на онези служители, които трябва да я знаят за изпълнението на този договор. Афилиатът ще задължи тези служители да пазят тази Конфиденциална информация по време на работата си, а също и след нейното прекратяване.

3) Това споразумение за поверителност ще остане в сила и след изтичането на срока на настоящия договор.

§ 9 Прехвърляне, право на задържане, прихващане

1) Партньорът може да прехвърли или да прехвърли своите права или задължения по този договор на друго лице само ако Lampenwelt се съгласи писмено.

§ 10 Заключителни разпоредби

1) Този договор и всички спорове или претенции (включително извъндоговорни спорове или претенции), произтичащи от или във връзка с с него или с неговия предмет или образуване, се урежда и тълкува в съответствие с правото на Германия .

2) Всяка от страните неотменимо се съгласява, че съдилищата на Германия имат изключителна компетентност по отношение на всеки спор или иск (включително извъндоговорни спорове или искове), произтичащи от или във връзка с настоящия договор или неговия предмет или образуване.

3) Настоящият договор представлява цялостното споразумение между страните във връзка с неговия предмет. Всяка от страните признава че не е разчитала на никакво изявление, обещание или декларация, нито на уверение или гаранция, които не са изложени в настоящия договора. Всяко изменение на настоящия договор има действие само ако е в писмена форма.

4) Ако някоя разпоредба или част от разпоредба на този договор е или стане недействителна, незаконна или неприложима, тя се счита за заличена, но това не засяга валидността и приложимостта на останалата част от този договор. Ако някоя разпоредба или част от разпоредба на настоящия договор се счита за заличена съгласно тази клауза, страните преговарят добросъвестно, за да договорят заместваща разпоредба, която във възможно най-голяма степен постига предвидения търговски резултат на първоначалната разпоредба.

Ако имате някакви въпроси, екипът на Lampenwelt Affiliate е винаги на ваше разположение.

Моля, свържете се с:

Lampenwelt GmbH
Daniela Klose
Мениджър афилийт маркетинг
partnerships@Lumories.bg
Tel. +49 (0) 66 42 – 406 99 125

Version: 22.07.2024